

<RORO VESSEL>

BENGAL AREA

VESSEL					JAPAN					PHILIPPINES	CHINA	INDONESIA	SINGAPORE	MYANMAR	BANGLADESH		
Name	Voy #	Flag	Rampway	Deck Height	Hakata	Senboku	Nagoya	Yokohama	Hitachinaka	Subic	Batangas	Lianyungang	Jakarta	Singapore	Yangon	Chittagong	Mongla
"DUTA 1 "	714	Indonesia	45 MT	4.2 M	10/Sep	16/Sep	-	14/Sep	-	21/Sep	-	-	-	-	-	-	-
"DUTA 1 "	717	Indonesia	45 MT	4.2 M	04/Nov	09/Nov	-	07/Nov	-	14/Nov	(15/Nov)	-	-	-	-	-	-

*Subject to weather permitting without guarantee. ** () Subject to cargo inducement

MIDDLE EAST AREA

VESSEL					JAPAN					MALAYSIA	U.A.E	PAKISTAN
Name	Voy #	Flag	Rampway	Deck Height	Hakata	Senboku	Nagoya	Yokohama	Hitachinaka	Port Kelang	Jebel Ali	Karachi
To be announced	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

*Subject to weather permitting without guarantee. ** () Subject to cargo inducement

AFRICA AREA

VESSEL					JAPAN					TANZANIA	KENYA
Name	Voy #	Flag	Rampway	Deck Height	Kobe	Senboku	Nagoya	Yokohama	Kisarazu	Dar Es Salaam	Mombasa
To be announced	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

*Subject to weather permitting without guarantee. ** () Subject to cargo inducement

各位

SHIPPING ORDER(S/O)差入に関するお願い

S/Oに船積車両のLWHの記載をお願いいたします。
B/L発行地および支払地は“YOKOHAMA, JAPAN”にてお願いいたします。
詳しい記載(入力)方法は so.tyo@7seals.co.jp 宛てにお問い合わせ下さい。

To our valued customers and concerned parties.

You are kindly asked to mention vehicle's LWH on SEVEN SEALS's new shipping order (S/O).
Please kindly also mention "YOKOHAMA, JAPAN" for place of issue & Prepaid at .
For the details, please send email to "so.tyo@7seals.co.jp".

OFFICE & BOOKING	TEL	FAX	E-MAIL
YOKOHAMA (HEAD OFFICE)	(045)-228-9310	(045)-228-9320	tokyo@7seals.co.jp
OSAKA	(06)-6447-0411	(06)-6447-0677	osaka@7seals.co.jp
NAGOYA	(052)-212-5246	(052)-212-5247	osaka@7seals.co.jp
OVERSEAS	+81-45-228-9310	+81-45-228-9320	tokyo@7seals.co.jp

OVERSEAS AGENT LIST

フィリピン (SUBIC)

TMS SHIP AGENCIES. INC.
8/F Carolina Building, 2106 Madre Ignacia St.
Malate, Manila, Philippines
PIC: Anthony Guevarra
EMAIL: anthony@tmship.com.ph
WEB: www.tmship.com.ph

タイ (LAEM CHABANG)

Thai Copex International Co., Ltd.
1111/31 The Habitat Srivara, Srivara Road,
Plubpla, Wangthonglang, Bangkok 10310 Thailand.
Tel : 66-2-5590662 / 4
Fax : 66-2-5590665
E-mail : operation@thaicopex.com
PIC: Mr. Surasit

シンガポール (SINGAPORE)

WALLEM SHIPPING (SINGAPORE) PTE LTD
991 Alexandra Road #02-04/05
Singapore 119964
PIC: A.B. Teo
EMAIL: ops@wallem.com.sg
WEB: www.wallem.com

マレーシア (PORT KLANG)

Wallem Shipping Malaysia SDN BHD
Lot 7, Persiaran Sultan Hishamuddin
Kaw 20 Selat Kelang Utara 42000 Port Klang
FAX: +603 3176 0277
PIC: Aasai
EMAIL:wallemmal@wallem.com.my
WEB:www.wallem.com/

インドネシア (JAKARTA)

PT Tera Logistic Indonesia
Jl. Abdul Muis No. 50 Jakarta 10160, Indonesia
TEL: +62-21- 350 5350 / 350 5355 Ext. 3057
FAX: +62-21- 350 5440
PIC: Maria Emilia
EMAIL: maria.emilia@teralogistic.com / agency@teralogistic.com
WEB: http://www.teralogistic.com

ミャンマー (YANGON)

TRADE WIND CO., LTD
NO.387-395 12/FLOOR (D)
Corner of Bogyoke Aung San Road &
Bo Aung Kyaw Road (9) Ward Kyaut Tadar Township
TEL: +95-9-5060075
PIC: Mr. THAN SEIN
EMAIL: thansein110959@gmail.com

バングラデシュ (CHITTAGONG)

CROWN NAVIGATION CO. (PVT) LTD.
3/F Jiban Bima Bhaban 1053 Sk. Mujib Road Agrabad,
Chittagong, Bangladesh.
TEL: 880-31-711271
FAX: 880-31-710167
PIC: Mr. Fazal A. Chowdhury
EMAIL: cnclimp@chowdhurygroup.com
WEB: www.chowdhurygroup.com

バングラデシュ (MONGLA)

CROWN NAVIGATION CO. (PVT) LTD.
3/F, City Palace 16/17, Haji Mohsin Road
Khulna - 9100, Bangladesh.
TEL: 880-41-725184
FAX: 880-41-725183
PIC: Anwar Hossain
EMAIL: cnclimp@chowdhurygroup.com
WEB: www.chowdhurygroup.com

パキスタン (KARACHI)

Sharaf Shipping Agency (Pvt) Ltd
01st Floor, Bahria Complex IV,
Chaudhry Khaliq-uz-zaman Road,
Gizri, Karachi 75600
TEL: +92 21 3515 5151
FAX: +92 21 3515 5165
PIC: Umair Ali
EMAIL: umairali@ssapak.com
WEB: www.sharafshipping.com

アラブ首長国連邦 (JEBEL ALI)

Zodiac Shipping Services LLC.
SHARAF BUILDING, AL MANKHOOL STREET,
PO BOX NO. 123712, BUR DUBAI, DUBAI, UAE.
TEL: +971-56-8435362
PIC: Mr. Gulam
EMAIL: rorodocs@zssuae.com

ケニア (MOMBASA)

Sharaf Shipping Agency (K) Limited,
Sharaf House, 2nd Floor,
Archbishop Makarios Road, Moi Avenue,
P.O. Box 1125 - 80100, Mombasa, Kenya.
Tel: +254 41 2228888/2222964
Mobile: +254 722207140
Email: info@ssakenya.com
PIC: Nashon Opiyo

タンザニア (DAR ES SALAAM)

Sharaf Shipping Agency (T) Limited,
Tall Building, Ground Floor, Plot No. 2447/208/2 Block A - Gerezani,
(Corner Of Shaurimoyo Street & Nyerere Road)
Dar es Salaam, Tanzania
Tel: +255 22 212 2290/2291 / +255 22 212 2918/2919
Fax: +255 22 212 2292
Mobile: +255 713 398 398
Email: info@ssatanzania.co.tz / hadija@ssatanzania.co.tz
PIC: Hadija Mwacha